



大会

Distr.: General
1 October 2024
Chinese
Original: English

给予殖民地国家和人民独立宣言
执行情况特别委员会

第 8 次会议简要记录

2024 年 6 月 20 日星期四上午 10 时在纽约总部举行

主席： 拉姆巴利女士.....(圣卢西亚)

目录

特别委员会 2023 年 6 月 22 日关于波多黎各的决定

听取请愿人申诉

本记录可以更正。
更正请在一份备忘录内，以一种工作语文提出，并反映在记录文本上。更正请尽快送交文件
管理科科长(dms@un.org)。
更正后的记录将以电子文本方式在联合国正式文件系统(<http://documents.un.org/>)上重发。



上午 10 时 15 分宣布开会。

1. 主席通知委员会，乌干达代表团表示希望以观察员身份参加委员会的工作。

特别委员会 2023 年 6 月 22 日关于波多黎各的决定
(A/AC.109/2024/L.7、A/AC.109/2024/L.13)

听取请愿人申诉

2. 主席说，按照委员会惯例，邀请请愿人在请愿人桌前就坐，发言后退席。

3. **Olivera-Cintrón 先生**(波多黎各土著人民散居国外者联合会)说，独立不仅是一项道义责任，也是解决波多黎各面临的危机的唯一办法，这些危机包括贫困、不平等、贵族化、流离失所、环境破坏、易受气候变化影响、卫生保健系统失灵和基本服务不可靠。这个民族及其人民的生存受到威胁。多年来，波多黎各的出生率一直远低于人口更替所需的水平；2023 年，波多黎各出生的儿童不到 18 000 人，而 1999 年出生的儿童则超过 57 000 人。根据美国人口普查局的预测，到 2100 年，波多黎各的人口可能会减少一半。

4. 通过一项重申波多黎各自决和独立权利的决议是一项有意义的声援行动，但只说不做是远远不够的。只要美国继续将波多黎各作为殖民领地，联合国等机构和国际法本身的合法性就会受到质疑。他敦促委员会履行大会第 1514(XV)号决议规定的义务，采取切实行动支持波多黎各的非殖民化和主权。

5. **Rodríguez 先生**(波多黎各土著人民独立阵线)说，126 年的殖民剥削给波多黎各造成了严重损失。贫困率超过 45%，对妇女和儿童的影响最大。独裁的财政监督委员会实施了紧缩措施，导致公立学校和医疗中心大规模关闭，劳动阶层的工资和养老金被削减，目的是偿还腐败的殖民政党和华尔街秃鹫们所欠下的债务。数十年来，波多黎各人被迫移民，其中有 50 万人在 2017 年飓风“玛丽亚”后离开了该岛。散居国外的 600 万波多黎各人继续遭受二等公民身份、失业、流离失所、贫困、歧视、警察暴行和种族主义之苦。因此，波多黎各人民面临灭绝的风险。应采取行动防止美国亿万富翁掠夺波多黎各的国家财

富。他呼吁委员会敦促将权力移交给波多黎各人民，并重申其拥有不可剥夺的自决和独立权利。

6. **Caraballo-Cueto 先生**(波多黎各经济学者协会)说，波多黎各经济在贸易自由化和取消联邦税收激励措施后已经崩溃。通过吸引高收入个人和促进服务出口来实施新的经济模式的尝试未能成功；自 2006 年以来，经济一直没有持续增长。波多黎各对经济发展的关键政策几乎没有任何控制权。美国施加的货币、财政和产业政策并非为波多黎各岛设计，在某些情况下甚至加剧了其经济状况。波多黎各要实现长期经济发展，就必须从根本上改变与美国的政治关系。

7. 尽管每种方案都有不利之处，但无论是主权还是建州都会比目前的殖民地地位提供更好的经济前景。作为一个独立国家，波多黎各可以实施量身定制的经济政策，消除导致进口成本较高和被排除在国际物流链之外的体制性制约因素。建州将使波多黎各能够利用其比较优势，并从其他州获得更多投资。仅仅在联邦方案资金方面实现完全均等，就可以将贫困率降低 14 个百分点。唯一比现状更糟糕的方案是波多黎各成为合并领土，这将导致经济崩溃。

8. **Rodríguez León 先生**(波多黎各奥斯托斯全国独立运动)说，在美国近 126 年的殖民统治之后，波多黎各人民正在遭受贫困和不平等加剧、教育系统恶化、获得卫生保健服务受限和环境危害等问题的困扰。最近外国人的涌入有可能使整个社区流离失所。与此同时，美国国会强加的财政监督委员会实施了私有化和紧缩措施，使波多黎各社会的广大民众日益脆弱。

9. 根据国际法，殖民主义是一种罪行。自 1898 年以来，美国政府不仅侵犯了波多黎各人民的主权权利，而且还通过非法监视和政治暗杀等手段镇压那些争取独立的人。美国政府在波多黎各人身上进行试验，并利用波多黎各领土发动战争。波多黎各的殖民地状况不是美国的内政；而应由委员会和国际社会处理。他请委员会将关于波多黎各殖民地地位的讨论提交大会。

10. **Inclán 先生**(波多黎各之友倡议)说，殖民主义是一种有毒的统治制度，从心理学角度来看，可以将

其理解作为一种虐待关系。殖民主义造成的创伤给人们带来了心理伤害，阻碍了波多黎各及其人民的全面发展，如果不加以治疗，可能会蔓延到整个社会并代代相传。愈合过程需要公众承认这种虐待关系的存在，施虐者真诚的忏悔，对所造成的伤害进行赔偿，并采取切实行动消除虐待制度。他敦促委员会执行大会第 1514(XV)号决议，作为解决殖民主义在波多黎各造成的心理创伤的社会心理措施。

11. **Rodríguez 先生**(北奥斯托斯研究所)说，大会应执行第 1514(XV)号决议的规定，该决议与《联合国宪章》和《世界人权宣言》一样，是一般国际法强制性规范。美国政府的所有军事设施和任何其他残余都应从波多黎各撤走，所有权力都应移交给波多黎各人民，使他们能够行使主权并作为一个独立国家发展，而殖民国应支付赔偿。

12. 为了行使权力，美国在波多黎各保留了其武装部队和准军事机构，控制人民并镇压那些争取独立的人。通过《波多黎各自由邦宪法》是为了维持表面上的自治，尽管美国继续通过其法律和法院行使控制。然而，《波多黎各监督、管理和经济稳定法》的通过暴露了波多黎各的殖民地地位。

13. **Comas 先生**(波多黎各心理学协会)说，波多黎各心理学协会将殖民主义视为心理学工作中的一个关键问题，并积极参与反对新自由主义政策的努力，这些政策有利于那些为经济目的剥削殖民地的人，但却牺牲了波多黎各人民的尊严和生活质量。殖民主义的社会心理层面问题自 1960 年代以来就有记载。自 2017 年成立财政监督委员会以来，由于采取紧缩措施，获得基本服务的情况恶化，贫困水平上升。2022 年，由于缺乏政治权力而导致的官僚手续，飓风“菲奥娜”后燃料的运抵被延误，因为一艘停靠在加勒比海的柴油供应船不得不等待数天才获得美国联邦政府的许可。这一事件表明，国内航行权法律对波多黎各的经济和岛上的生活产生了不利影响。

14. **Butler 女士**(革命环境运动之友)说，殖民主义是波多黎各所经历的气候危机的驱动因素。殖民主义和资本主义的做法建立在对自然和社区进行压迫和剥削的基础之上，因此阻碍了任何恢复或适应的可能性。飓风“玛丽亚”已过去七年之久，但由于殖

民官僚主义的影响，一些波多黎各人仍然无家可归或生活在不安全的条件下。波多黎各被列为受气候变化影响最严重的国家。气候危机对心理健康产生了直接影响：自然灾害的频率和强度不断增加，导致人们对未来感到不确定，引发并加剧了焦虑、抑郁和创伤后应激障碍等症状。气候事件还加剧了社会不平等。美国国会强加的财政监督委员会作出的经济决定使波多黎各人无法在波多黎各生活。应执行大会第 1514(XV)号决议，作为治愈波多黎各心理创伤的一种方式。那些不为独立而斗争的人对剥削自然和波多黎各人民所造成的系统性暴力和情感伤害负有同谋责任。

15. **Nenadich 先生**(玻瑞肯民族主权国)说，近 126 年来，美国政府在波多黎各犯下危害人类罪，包括在 1940 年至 1968 年期间未经同意对 40% 的 15 至 49 岁女性实施绝育，但没有人采取任何行动制止这一罪行。2022 年提出了一项决议草案以供通过并转交大会，请求国际法院就波多黎各殖民问题发表咨询意见。他敦促委员会毫不拖延地通过该决议草案，以扭转目前的僵局。他还再次请求大会承认玻瑞肯民族主权国为波多黎各合法政府，并给予其与巴勒斯坦国一样的观察员地位。

16. **González Costa 先生**(波多黎各独立党)说，委员会面前的决议草案汇集了波多黎各殖民问题与国际法有关的基本要素，包括大会第 1514(XV)号决议对波多黎各的完全适用，以及美国履行其对波多黎各这个拉丁美洲和加勒比民族非殖民化责任的义务。波多黎各的政治、经济和社会模式已经失败。48% 的人口生活贫困，由于岛上缺乏机会，仅在过去 10 年中就有 50 多万波多黎各人不得不移居国外。

17. 公共预算的控制权已移交给美国国会设立的一个委员会，该委员会不仅决定如何投资公共资金，而且有权废除由领导人和官员批准的法律，而这些领导人和官员与委员会成员不同，是由波多黎各人民选举产生的。这种安排是所谓自由联合邦的殖民项目的最终结果，但其既不自由，也非联合，更不是一个邦。尽管越来越多的人反对这种政治模式，但只要其继续存在，波多黎各人就注定要长期生活在政治地位低下和贫困的状况之中。

18. **Sierra 先生**(PR 平面设计工作室)说, 波多黎各艺术家最近因其描绘殖民主义对波多黎各影响的作品而获得国际认可: 由 **Glorimar Marrero** 执导的电影《鱼缸》(“La pecera”)描述了美国海军撤离别克斯岛时留下的污染, 成为波多黎各首部获得戈雅奖提名的电影, 波多黎各还首次受邀参加威尼斯双年展, 展出视觉艺术家 **Pablo Delano** 探讨殖民地经历的作品“旧殖民地博物馆”。与此同时, 在波多黎各, 艺术家们因批评殖民主义的作品而受到政府的谴责, 支持他们的组织预算也被削减。美国强加的财政监督委员会也一直在削减波多黎各大学的预算。另外还提议再削减1亿美元, 这将危及历史、人类学和艺术博物馆的未来, 而该国最重要的艺术收藏品就收藏在该博物馆。这样做的目的是推动公共系统陷入崩溃, 以便将其私有化, 落入外国人之手, 这是对文化和艺术作品所体现的波多黎各身份和历史记忆的攻击。

19. **Rivera-Medina 先生**(波多黎各人权委员会)说, 委员会听取来自社会、专业和文化组织的请愿人的申诉绝非偶然, 因为殖民主义对人民有着贯穿各领域的影响。殖民地状况是对人权的粗暴侵犯。在殖民政权统治下, 联邦死刑被强加给波多黎各人民, 而波多黎各人民在自己的宪法中坚决反对死刑。支持独立的领导人遭到迫害、监禁和暗杀。电力等基本服务正在被私有化, 公共教育系统也正在解体。波多黎各的政治从属地位使其人民陷入贫困和不平等。财政监督委员会最近批准的预算使波多黎各更加依赖联邦资金, 这些资金大部分用于从总部设在美国的公司购买货物和服务, 而不是用于满足波多黎各人的需要。波多黎各的殖民地状况不是美国的内政; 而应由国际社会处理。大会第 **1514(XV)**号决议应得到执行。他呼吁结束以色列在美国支持下对巴勒斯坦进行的种族灭绝和占领。

20. **Fruit 女士**(社会主义工人党)说, 波多黎各殖民地地位的最明显标志是美国强加的财政监督委员会, 该委员会采取压榨劳动人民的措施, 以便向富有的债券持有人支付数十亿的债务。五一劳动节当天, 数千人在圣胡安游行, 反对削减养老金和公共服务私有化。美国必须立即取消债务。美国领导人正在加大对宪法权利的攻击, 包括言论自由、无罪推定、

不受任意搜查和扣押的自由以及正当程序。《间谍法》、《外国情报监控法》和《叛乱法》再次被用来镇压工人运动。在波多黎各, 联邦调查局利用针对资本主义政客的腐败案件来改善自身形象, 并为使用窃听手段和线人的行为开脱。波多黎各工会和独立运动也成为美国政治警察的目标。波多黎各、美国和世界各地的工人有着共同的利益。结束美国在波多黎各的殖民统治也将增强美国劳动人民的力量。古巴的革命榜样为波多黎各指明了实现真正自由和独立的道路。

21. **Torres 先生**(波多黎各民族主义党)说, 国际社会应要求美国在126年的帝国主义侵略后承认波多黎各的主权和独立。波多黎各举行的选举并不是非殖民化举措。相反, 它们旨在使殖民现状永久化。波多黎各人民越来越看不到自己国家的未来; 三分之二的人口现在居住在境外。这也是一种帝国主义战略, 因为美国想要一个没有波多黎各人的波多黎各。美国永远不会承认其他国家自由生存的权利, 国际社会必须清醒地认识到这种立场所带来的威胁。他呼吁结束在巴勒斯坦进行的种族灭绝, 释放世界各地的政治犯, 并表达了对撒哈拉威人民的声援。他还就伊朗伊斯兰共和国总统和外交部长的逝世向该国人民表示最深切的同情。

22. **Rivera 先生**(波多黎各联合行动)说, 自第600号法通过并将波多黎各从非自治领土名单中删除以来, 波多黎各问题变得复杂起来, 这一步骤免除了美国向联合国提交报告的义务。赞成建州者的努力仅仅维持了波多黎各目前的殖民地地位, 因为根据国际法, 从殖民地地位转向与美国合并是不可持续的。为承认自决权, 应执行大会第 **1514(XV)**号决议。委员会有两个选择: 在报告员的报告和今后的决议中, 承诺根据《联合国宪章》第九十六条, 敦促特别政治和非殖民化委员会(第四委员会)提出一项决议草案, 呼吁大会请国际法院就波多黎各问题发表咨询意见; 或将波多黎各问题提交大会。

23. **Velázquez 女士**(Jornada Se Acabaron Las Promesas)说, 美国对波多黎各的政治、经济、社会和文化控制是一种犯罪, 侵犯了该岛内外数百万人的权利。令人遗憾的是, 委员会在解决波多黎各殖民地状况

方面所作的努力停滞不前。波多黎各是美国的殖民地，这一不可接受的状况只有少数狂热分子拒绝承认。波多黎各人民有权决定自己的未来。无论建州还是自由联合都不是解决殖民问题的办法。波多黎各人民需要先学会如何获得自由，然后才能与其他国家达成任何协议。波多黎各人民唯一真正的解决方案是独立。

24. **Rodríguez Quiñones 女士**(波多黎各土著人民抵抗委员会)说，殖民主义作为一种以剥削为基础的政治和经济制度，使不平等长期存在，并对集体心理产生不利影响。穷人遭受殖民压迫，丧失了任何经济独立的可能性，而那些更有特权的人则开始认同殖民者，致力于制定只有利于精英阶层的公共政策。在波多黎各，焦虑、抑郁、创伤后精神障碍、成瘾、自杀、性别暴力、虐待儿童和老人、失业和腐败现象严重。作为一个殖民地国家，波多黎各需要主权和自由，以解决困扰波多黎各的社会心理问题。她希望国际社会支持波多黎各的独立进程，使其能够克服殖民主义带来的历史创伤。

25. **Quilichini García 先生**(波多黎各律师公会)说，随着 1952 年《波多黎各自由邦宪法》的通过，委员会和国际社会误以为波多黎各人民已行使了自决权，并实现了高度的政治和经济自由。然而，美国联邦法院援引美国《宪法》的领土条款表明，波多黎各任由美国国会摆布。由于财政监督委员会篡夺了地方领导人的权力，波多黎各所谓的自治再次受到打击。试图解决波多黎各政治地位问题的努力遭到美国国会的强烈反对，美国国会拒绝承认地方全民投票不仅仅是意见协商。波多黎各律师公会支持以更加民主的方式解决该岛的政治地位问题，这将需要波多黎各内部各派之间进行审议，然后与美国政府进行会谈。

26. **Ramos 女士**(美洲法学家协会)说，美洲法学家协会支持委员会面前的决议草案及其关于继续审议波多黎各问题的呼吁。波多黎各是一个拉丁美洲和加勒比民族。委员会应密切关注美国国会强加的财政监督委员会，该委员会旨在确保收取未经审计的非法债务，这只会让秃鹫基金受益。基本服务正在私有化，包括通过 LUMA 能源公司，该公司是一家一

直在提高电价的电力公司。受教育权也因企图解散波多黎各大学而受到侵犯，该大学的预算已被削减至不足一半。波多黎各人，特别是别克斯岛和库莱布拉岛居民的健康和粮食不安全状况令人震惊。一些水体已受到跨国公司生产的毒性物质的污染。

27. 她代表的组织重申支持波多黎各独立，并声援一直受美国干涉政策之害的加勒比和拉丁美洲国家。美国必须为全面执行大会第 1514(XV)号决议和委员会关于波多黎各的各项决议创造有利条件。为此，不妨将波多黎各问题提交大会审议并请特别委员会向波多黎各派遣一个视察团。

28. **Rivera Lassén 女士**(公民胜利运动)说，尽管有人辩称波多黎各不是殖民地，因为它有宪法，但美国最高法院在所谓的“岛屿案件”中一再申明波多黎各属于美国，但不是美国的一部分。《波多黎各监督、管理和经济稳定法》的通过毫无疑问地表明，波多黎各仍然是一个殖民地。根据《波多黎各监督、管理和经济稳定法》，波多黎各人民被剥夺了经济、社会、文化和环境权利以及基本服务；财政监督委员会可以凌驾于地方立法机构通过的法律之上，并对所有财政事项，包括直接或间接与环境有关的财政事项拥有最终决定权；而波多黎各人民必须承担该委员会的所有费用。自该委员会成立以来，情况并未得到改善。波多黎各正处于危机之中，人民无法获得足够地电力、卫生保健、住房或教育。有人试图将批评该委员会的候选人排除在地方选举之外，这是反民主的。美国司法部最近宣布不赞同岛屿案件的立场是不够的；必须撤销所有因这些案件而采取的措施。需要一个参与式民主政治进程，其中包括非殖民化的所有备选方案(建州、独立和自由联合)；为实现这一目标，可以举行一次结果具有约束力的制宪会议。

29. **Guzmán 女士**(主权运动联盟)说，过去八年来，波多黎各一直受到美国政府为保护华尔街的利益而强加的财政监督委员会的独裁统治。当波多黎各人民生活在贫困之中或被迫流亡时，该委员会取代了当地选举产生的政府，控制了预算，并作出违背人民利益的决定。波多黎各人被剥夺了获得基本服务的权利，但却不得不支付该委员会已经产生的 15 亿

美元的费用。腐败且串通一气的支持建州的政府正在将各种公共服务私有化，以便外国公司能够从中获益。例如，电力公司被移交给一个外国财团，该财团在未在该国投资一分钱的情况下提高了电价。宝贵的农田也被移交给企业利益集团，危及粮食安全。波多黎各已变成外国百万富翁的避税天堂，而波多黎各的儿童却在贫困中苦苦挣扎。

30. **Torres-Ríos 先生**(霍斯托斯社区学院)说，美国最高法院在所谓的“岛屿案件”中作出的裁决助长了美国在二十世纪初的殖民扩张。法院认为，波多黎各为非合并领土，属于美国但不构成美国的一部分。美国政府通过这种语义上的伎俩，避免使用“殖民地”一词。然而，美国维持殖民关系长达126年之久，这显然违反了国际法，而且从未正式承诺开展具有约束力的非殖民化进程。

31. 建州将是美国国会作出的让步，国会可能会加强与波多黎各的社会文化现实相悖的条件，如在公立学校和司法系统中使用的语言。波多黎各是一个拉丁美洲国家；尽管美国对其进行了长达一个世纪的殖民控制，但波多黎各人民仍然讲西班牙语。如果波多黎各成为一个州，美国将成为一个“多民族”国家，这是美国政府不能接受的。主权是波多黎各人民决定其未来的不可剥夺权利的一部分，无论是作为一个独立国家，还是通过两个主权国家之间具有约束力的自由联合协定。因此，他敦促委员会尽最大努力支持波多黎各人民的自决。

32. **Lausell Recurt 先生**(波多黎各泛美大学法学院)说，近年来，某些团体试图改变国际法的论述，将波多黎各描绘成美国国内的一个少数民族，而不是一个拥有自决权的民族。其含义很明确：作为少数民族，波多黎各人已经是美国的一部分，只能期望平等参与国家政府。试图将波多黎各的殖民问题简化为仅仅是少数民族权利问题的做法旨在规避必要而合法的非殖民化进程，从而使天平向建州倾斜，而建州只是吞并的一种形式。

33. 委员会一再重申，波多黎各人民拥有不可剥夺的自决和独立权利，大会第1514(XV)号决议适用于波多黎各问题，波多黎各人民是拉丁美洲和加勒比

的一个民族，具有自己独特的民族特性。只有实现非殖民化，波多黎各人民才能合法行使其自决权。

34. **Martínez-Orabona 女士**(加勒比人权研究所)说，委员会多年来一直重申，根据大会第1514(XV)号决议，美国有义务尊重波多黎各人民拥有的自决和独立权利。波多黎各目前的局势十分严峻，需要委员会和国际社会给予更多关注。美国政府加大了剥削波多黎各、榨取其财富和污染其资源的力度。美国政府拒绝为其在波多黎各各地，特别是别克斯岛和库莱布拉岛造成的伤害承担责任，并继续将基本服务私有化，造成大规模流离失所。委员会应宣布，美国对该国的多项侵犯人权行为负有责任，这些行为旨在屠杀人口，破坏发展机会并保持完全控制。应解散财政监督委员会，并取消波多黎各所承担的不正当和非法债务。委员会还应要求美国对其造成的损害作出赔偿。只有这样，才有可能实现真正的非殖民化进程。

35. **Viera 先生**(呐喊组织)说，在波多黎各岛东南部地区有一种青蛙，即波多黎各岩蛙，由于腐败政府允许不负责任的工业发展造成的森林砍伐以及自然资源 and 土著生态系统的破坏，这种青蛙濒临灭绝。必须采取行动拯救这种青蛙，因为它是波多黎各人民的象征。美国想要一个没有波多黎各人的波多黎各。

36. 在波多黎各，基本人权继续受到侵犯。许多人接受现状，因为他们被吓到相信情况可能会更糟。尽管没有在波多黎各岛投掷炸弹，但美国国会在其波多黎各政府傀儡的协助下，正在对波多黎各人民发动另一种战争，缓慢地折磨和杀害他们。任何国家都不应免于被迫责。必须执行大会第1514(XV)号决议。应向美国国会施加压力，阻止其忽视这一问题，并迫使其放弃对波多黎各的控制。

37. **O 'Farrill 女士**(支持波多黎各非殖民化组织，佐治亚州分会)说，建州是波多黎各人中最受欢迎的非殖民化方案，而该岛仅15%的人口支持独立。自决权可以通过给予波多黎各人民投票权来实现。然而，就政治地位进行全民投票的建议从未被提出或得到批准。委员会考虑了非波多黎各人和不居住在波多黎各岛上的人的意见。波多黎各人民需要代表权、参与权和选举总统的权利。在同一周，美国总统表示

将向 50 万非法移民授予公民身份，其中包括投票权，而在波多黎各的 350 万美国公民却不享有这项权利。她请委员会支持任何允许波多黎各人投票选择其政治地位的措施。

38. **Torres 女士**(宾夕法尼亚州父母支持波多黎各传统)说，波多黎各是世界上最古老的殖民地。这是一块属于美国的领土，但不是美国的一部分。尽管美国总统曾公开支持建州和波多黎各选择其政治前途的权利，但美国国会却无视对自决和平等以及对平等待遇而非公平待遇的要求。她呼吁委员会支持波多黎各美国公民成为美国一等公民的努力，并支持大多数人希望使波多黎各成为美国第五十一个州的愿望。

39. **Serrano 先生**(Intellectus Operative 顾问有限责任公司——波多黎各事务)说，波多黎各长期的殖民地地位违反了《联合国宪章》规定的主权和自决原则，并使依赖和剥夺公民权的循环永久化。波多黎各面临的一个重大挑战是缺乏可靠的电力供应。飓风“玛丽亚”暴露了基础设施的脆弱性，这阻碍了重建工作，破坏了可持续发展。

40. 联合国必须倾听波多黎各人及其盟友的呼声，声援那些寻求与美国永久联合的人。波多黎各人民坚决反对共产主义，支持民主价值观。最近的民意调查显示，绝大多数波多黎各人支持建州，以实现在美国的充分代表权和政治平等。他请委员会支持任何允许波多黎各人就其首选的政治地位进行投票的措施。

41. **Ros 先生**(亚特兰大联盟主席分会和佐治亚州支持波多黎各建州组织)说，波多黎各地位这一关键问题属于美国国会的管辖范围，必须在国会解决。由于波多黎各是殖民地，国会对波多黎各拥有绝对的权力，理论上可以在不征求人民意见的情况下立即批准独立或建州。尽管国会呼吁在世界范围内进行自由选举，但却剥夺了身为美国公民的波多黎各人基本的投票权和国会代表权。这种歧视是一种耻辱。

42. 不应将重点放在给予波多黎各州地位或独立上；而应放在允许波多黎各人民决定自己的未来上，正如派代表参加委员会的每个国家所做的那样。虽然居住在波多黎各的美国公民没有国会代表权，但有

近 1 000 万波多黎各人居住在美国本土；解决办法是他们敦促所在州的其他居民要求国会给波多黎各决定自己未来的机会，如果国会代表不采取行动，就应投票将其淘汰。他呼吁委员会支持任何允许波多黎各人投票选择其政治地位的措施。

43. **Vázquez-Escudero 先生**(波多黎各建州联盟，新泽西分会)说，波多黎各人民以民主方式表达的明确、一贯的意愿在最近三次全民投票的结果中得到了反映，其中大多数人投票支持建州，以此作为实现平等和全面参与他们本已属于的国家民主进程的途径。

44. 全民投票不断重申波多黎各人投票和选择自己命运的权利，这也是共和价值观的基石。支持他们建州的愿望不仅是对民主理想的实现，也是赋予波多黎各所有公民充分的宪法权利和特权。他呼吁委员会承认波多黎各人民以民主方式表达的合法意愿，并支持任何允许波多黎各人投票选择其政治地位的措施。

45. **Echevarria Roman 女士**(Delegación Extendida)说，她代表成千上万在波多黎各出生和生活的美国公民，以及成千上万生活在美国的波多黎各人。寻求独立的只是极少数人，给予波多黎各独立将意味着迫使家庭忍受分离。许多同胞为了寻找更好的机会离开了波多黎各岛，老一辈人则被留了下来；这种距离上的分离造成了巨大的悲伤。如果波多黎各成为一个州，人们就不再需要离开。波多黎各人希望有权选择自己的总统，享有美国公民的所有权利和义务，并在美国国会拥有代表权。建州是大多数人的意愿，必须得到尊重。波多黎各人已经证明，他们有能力成为美国的一个组成部分，同时不丧失其作为一个民族的特性。

46. **Rosselló 先生**(当选国会代表团(波多黎各))说，尽管委员会通过了许多关于波多黎各的决议，但情况没有任何改变。然而，这些决议肯定了波多黎各人民自决和独立的权利，却缺乏选择的概念。规定独立并不是一种选择，尤其是在绝大多数波多黎各人选择建州的情况下。支持以任何形式剥夺公民权都是在告诉波多黎各人民他们无关紧要，而给予他们选择和投票权则为他们带来了机会。选择意味着将独立作为一种备选方案，并将自由联合和建州作

为其他备选方案。美国国会已经踏上了这条道路；众议院于 2022 年通过了一项法案，参议院目前正在审议一项类似的法案。

47. 委员会应当敢于改变其违背人民意愿的重复性案文，并考虑以下修正案：“特别委员会今天通过了一项决议草案，重申波多黎各人民不可剥夺的自决权，并将支持波多黎各人民对其政治前途的选择”。

48. 虽然他支持建州，但他更支持民主和选择的权力。他敦促委员会支持允许波多黎各人投票和选择其政治前途的措施。

49. **Areizaga 女士**(扩大代表(华盛顿哥伦比亚特区))说，波多黎各的殖民地地位已不复存在，是一种耻辱。波多黎各家庭在获得与美国 50 个州相当的教育、安全、医疗服务和机会方面面临重重障碍，大量人口正在外流。

50. 波多黎各必须决定自己的未来，她敦促委员会支持波多黎各人民的民主决定，而不是规定一个解决方案。波多黎各人民在最近的全民投票中表示，他们不希望成为殖民地，而是选择成为一个州。今年美国的选举年，因此也是施加压力的机会。她呼吁在线收听她发言的同情波多黎各事业的美国公民只投票给公开支持并采取行动支持改变波多黎各地位的候选人。在美国拥有投票权的 600 万波多黎各人可利用其政治权力来帮助在岛上生活的 320 万没有同样投票权的波多黎各人。

51. **Ortiz 先生**(呼吁就波多黎各独立采取行动组织)说，联合国必须宣布美国政府对波多黎各的控制严重违反了国际法。财政监督委员会代表美国资本主义利益，其真正目的是从波多黎各人民身上榨取利润，加速他们的永久经济崩溃和流离失所。

52. 波多黎各的电力和水利基础设施被殖民地官员交给了企业，目前仍然一片混乱。美国政府没有采取任何措施应对飓风“艾尔玛”和“玛丽亚”造成的破坏，成千上万的波多黎各人仍然没有电力和饮水。掠夺土地的行为十分猖獗，由于人为抬高了房价和地价，波多黎各人在自己家园的生活成本过于昂贵。他们的子女被迫离开家乡谋生或就医。美国

正在重新启动军事设施，以准备对该地区不遵守门罗主义的国家采取行动。

53. 正如巴勒斯坦一样，波多黎各的殖民危机正在加剧。巴勒斯坦人正在经历殖民主义最糟糕的情况：灭绝种族和被驱逐出家园。在这两种情况下，唯一正确的道路是主权和独立。波多黎各人拥有自决和独立的权利，他呼吁立即无条件地将所有非法攫取的主权权力移交给波多黎各人民。

54. **Ferrer-Núñez 女士**(建筑业女权主义集体)说，美帝国对殖民暴力负有责任，包括对黑人女性身体实施的强迫绝育和性暴力。虽然殖民主义始于为肆无忌惮的资本主义服务的土地掠夺和资源剥削，但它最近又改头换面，强加了财政监督委员会及其紧缩措施。女户主以及男女同性恋、双性恋、变性者、跨性别者、间性者和性别奇异者等群体成员尤其受到财务不安全的影响，经常面临无家可归的威胁。迄今为止，已有 580 万波多黎各人流离失所，流落到美国。与此同时，美国本土公民可以在没有移民身份的情况下随意进出波多黎各。美国在 2024 年仍在维持一个殖民地，特别委员会必须对此予以谴责。波多黎各将利用国际法承认的一切手段实现自由。最后，波多黎各不会参与由对其进行压迫的政府所资助的灭绝种族行为。

55. **Lefranc-Fortuño 先生**(波多黎各政府)说，鉴于委员会正在讨论美国对其 300 万公民采取的行动，美国没有派代表出席会议是不可想象的。此外，如果不采取有意义的行动，也不对实现变革或进步作出真正的承诺，年复一年地讨论波多黎各的政治地位是毫无意义的。毫无疑问，波多黎各处于从属地位，也没有最基本的自治权。联合国已成为瘫痪和助长殖民主义的工具，更糟糕的是，委员会的某些成员选择将他们的意愿和少数人的愿望强加于人。这既不公平，也从根本上不民主。

56. 必须允许人民投票并自己做出决定。自决权对于保护和实现所有其他人权至关重要。委员会必须采取果断行动，否则就必须承认其未完成使命并已变得不合时宜。波多黎各人民值得并要求采取具体行动，以体现委员会成立时所秉持的正义、公平和自决的价值观。

57. **Soto 先生**(圣胡安市)说,波多黎各人民遭受了独特形式的民主不平等。他们被剥夺了充分的宪法权利和在联邦一级的公平代表权;他们在美国国会的发言权仅限于众议院中一名无表决权的议员;他们不能在总统选举中投票,尽管数十万波多黎各人在美国总统的指挥下在美国武装部队中服役。波多黎各作为美国领土的地位破坏了美国“治者须得受治者同意”的基本原则。

58. 波多黎各的未来应通过反映其人民意愿的民主进程来决定。波多黎各人民一贯表示希望结束该岛作为美国领土的地位,多数人支持建州。支持独立的立场无视当前与美国的关系所带来的益处。尽管如此,解决波多黎各的政治地位问题从根本上来讲是美国和美国国会的内部事务。他敦促委员会承认国会在这方面的管辖权,并呼吁美国常驻联合国代表倡导国会及时果断地解决这一问题。

59. **Santiago 先生**(建州阵线)说,他和其他许多人一样,被迫搬到美国本土,以享受岛上居民被剥夺的权利和机会。波多黎各人民在民意调查中向美国国会发出了明确的信息,即拒绝目前的殖民地地位,选择建州。根据联合国的说法,殖民统治是对人权的侵犯,自决是非殖民化的根本,但国会仍然拒绝顺应人民的意愿。然而,国会低估了波多黎各人民的决心,他们在美国生活方式的各个方面都表现出色,并将不懈努力实现建州的目标,这一目标得到了美国公众的压倒性支持,并得到参议院正在审议的一项法案的支持。波多黎各将成为美国第五十一个州和第一个西班牙裔州,以及生活在美国本土的每一个拉丁美洲人在国会中的代言人。委员会不应被主张独立的社会主义代理人所误导。他们只是少数,并且没有一个人住在他们喜欢赞美的社会主义国家;建州和美国公民身份对大多数乃至所有人都有益。

60. **Capote 女士**(波多黎各国际关系研究所)说,前一天,即6月19日,美国庆祝了废除奴隶制,这与美国100多年来不顾波多黎各人民无数次要求自决和独立的呼声,一直奴役波多黎各的事实相矛盾。美国已表明其无法做到公正,无法尊重《联合国宪章》,蓄意侵犯波多黎各人的权利,剥夺他们的社会进步和提高生活水平的机会。美国还继续违反大会第

1514(XV)号决议第4段,继续采取武装行动和镇压措施。鉴于美国种族主义和仇外暴力行为的增加以及玻瑞肯的贵族化,预计将出现新的迫害浪潮,委员会必须重点关注波多黎各。委员会还必须履行其责任,保护支持独立的运动,并促进急需的国际经济合作。最后,她还表示支持巴勒斯坦人和撒哈拉威人,并呼吁解除对古巴的封锁。

61. **Diaz 先生**(代托纳地区波多黎各人组织)说,独立运动早已被扼杀。关于波多黎各政治地位的任何讨论都归结为同样的几个选择,但独立甚至从未被考虑过;这是一个没有实际应用的概念。波多黎各要么保持“自由联合邦”的地位,要么成为美国的一个州。他支持建州和波多黎各同胞实现平等。他请委员会支持任何允许在波多黎各的波多黎各人投票选择其政治地位的措施。他们知道自己想要什么,并将明确表达这一点。

62. **Fernández 女士**(Pantera 技术服务公司)说,她是代表佛罗里达州第7选区的美国国会候选人。她在波多黎各出生和长大,尽管她被视为美国公民,但她并未享有与美国本土居民相同的权利。当她的女儿被诊断患有脑瘫时,现实给了她当头一棒,她几乎得不到任何支持或资源,每月只能领到127美元的食品券。为了能够为女儿提供更好的医疗和教育机会,她离开了波多黎各,致力于公共服务事业。波多黎各人民需要平等的权利和机会。她请委员会支持任何允许波多黎各人选择其政治地位的措施。

63. **Solano 先生**(ECDPR Estadista)说,独立不能是波多黎各政治地位问题的唯一解决方案。波多黎各人民在最近的全民投票中三次投票支持建州。政治危机可以通过让他们在联邦全民投票中再次投票来解决;这是最公平和最民主的选择,应得到委员会的支持。此外,支持建州的人占多数。数十年来,分离主义运动及其在该地区的共产主义共和国的盟友一直试图在波多黎各建立共产主义制度,但这永远不会成功,因为人民已多次投票反对。

64. **Romero Puentes 先生**(古巴)就程序问题发言指出,委员会讨论的是关于波多黎各的决议草案,而不是政治或意识形态模式。他请主席提醒请愿人遵守规则,如不遵守则要求其退席。

65. **Solano 先生**(ECDPR Estadista)说,任何国家都不能告诉他关于波多黎各他可以说什么。他所在的国家不像其他国家,言论完全自由。

66. **Hernández 女士**(纽约市男女同性恋、双性恋、跨性别者和性别奇异者商会)说,她是上帝的仆人,是公民权利和 LGBTQ 群体的坚定倡导者,也是一名自豪的波多黎各人。在她的工作中,她为被边缘化和被剥夺公民权的人争取平等,这一描述也适用于生活在岛上的 300 多万波多黎各人。因此,她成为波多黎各国会扩大代表团的成员。她的母亲一生都在波多黎各生活;目睹了波多黎各人在投票箱中投票支持建州和平等,但在看到这一目标实现之前就去世了。她请委员会支持正在美国国会审议的协商一致法案,并正式请求众议院自然资源委员会立即将该法案提交国会。最后,任何人都无权干涉波多黎各的事务,这是波多黎各人的事。

67. **Rivera Moreno 女士**(波多黎各罗德岛州扩大代表团)说,委员会应向美国国会发出信息,要求加快波多黎各的非殖民化。建州是最好的选择,也是波多黎各人民投票支持的选择。波多黎各人对这一问题被政治化感到厌恶和厌倦,希望他们的投票得到尊重。波多黎各希望举行一次对美国具有约束力的全民投票。国会不应再担心波多黎各会成为蓝州还是红州,而应将其视为正义问题。当国会议员们还在争论这样做对他们的政党是否有利时,每年都有数百人死去,因为作为美国公民但不是合法居民,他们的基本需求得不到满足。波多黎各因不是一个州而遭受歧视,而这一选择从未正式向他们提出过。

68. **Meza Buelvas 先生**(波多黎各支持建州移民组织)说,他希望请委员会制定一项议程,以实现作为美国公民的平等权利,并协助向美国国会施加压力,促使这个世界上民主的国家就波多黎各的地位问题采取行动。在多个全民投票中,波多黎各人民投票支持建州,但国会没有作出任何回应。应该由他们来决定自己的未来。

69. **Rivera 女士**(国会扩大代表团佛罗里达州迈阿密分会)说,无论人们是否喜欢“殖民地”一词,波多黎各确实是一个殖民地,但其居民拥有美国公民身份。50 前,美国曾通知联合国,波多黎各实行自治,

然而这一美国领土对其财政活动却没有控制权。波多黎各岛应该能够决定自己的命运。她请委员会支持任何允许波多黎各人投票选择其政治地位的措施。

70. **Blount 女士**(扩大代表团)说,她是一名具有古巴血统的非裔美国妇女。她属于波多黎各建州组织纽约分会,也是全国有色人种协进会的成员。波多黎各人民理应有权决定自己的政治地位,无论其选择独立、建州还是某种形式的自由联合。必须由他们以自由和民主方式作出决定。由于波多黎各为非合并领土,其居民不能在总统选举中投票,在美国国会中没有代表投票权,受联邦法律管辖,但在制定联邦法律时没有发言权。她敦促委员会倡导公平和公正的治理,倡导建立一个殖民主义已成为历史的世界。正如小马丁·路德·金所说,即使看不到楼梯,也必须迈出第一步。

71. **Cruz 先生**(波多黎各胜利组织)说,波多黎各胜利组织的使命包括捍卫波多黎各和世界各地的波多黎各土著人民社区,并在该岛需要时提供援助。在对波多黎各的帝国主义统治下,美国故意对妇女进行绝育,试验军用炸弹,造成癌症并污染水源。这些例子只是其所实施暴行的一小部分。

72. 波多黎各继续面临殖民者造成的不公正待遇。琼斯法案使波多黎各在危难时刻得不到援助和物资,造成了灾难性后果。在飓风“菲奥娜”肆虐后,由于柴油短缺,他连续多日无法将捐赠的床垫运送到该岛西部,而一艘委内瑞拉油轮却被美国拒之门外。在飓风“艾尔玛”和“玛丽亚”之后,他曾数十次前往波多黎各进行人道主义救援,但每次都因该岛的殖民地地位而面临多重障碍。这些情况对于他来说都是回国后就无须面对的暂时不便,但对波多黎各人民来说却是日常现实。停电导致食物变质,甚至造成人员伤亡,但电力公司却将责任归咎于民众,并提高了电价。他呼吁委员会追究美国的责任,因为美国占有波多黎各违反了国际法。必须维护大会第 1514(XV)号决议,否则革命将不可避免。

73. **Seale 先生**(Mesa de Diálogo Martin Luther King, Jr.)说,他谨表达对巴勒斯坦人民的声援,他们正在遭受同样根深蒂固但暴力程度无可比拟的殖民压迫。波多黎各在西班牙和美国的统治下经历了 500 多年的

殖民主义。北美殖民项目阻碍了行使自由，侵犯了人的尊严，并滋生了种族主义观念。

74. 美国国会通过《波多黎各监督、管理和经济稳定法》设立了一个财政监督委员会，该委员会侵犯劳工权利，并解散了电力局和波多黎各大学等公共服务机构，这两个机构曾帮助创造了庞大的中产阶级并为许多人提供了有尊严的生活水平。结果是经济受到进一步压迫，这鼓励千万富翁每年到岛上居住几个月，迫使波多黎各社区离开岛上最理想的地区，并创造了极其富有的飞地，而其他人口则苦苦挣扎或移居国外。殖民统治的合法性已降至历史最低点，联合国必须与各方一道呼吁，结束波多黎各、巴勒斯坦和世界各地的殖民主义。

75. **Mari 女士**(Kilómetro Cero)说，Kilómetro Cero 是波多黎各的一个记录并反对警察暴力的组织。波多黎各的警察部队是在美国入侵后不久建立的，目的是镇压所有反殖民主义抵抗活动。美国的警务模式被强加给波多黎各，而警察部队的暴力、系统性种族主义和有罪不罚现象是美国殖民主义造成的最为扭曲的遗留问题之一。

76. 自从《波多黎各监督、管理和经济稳定法》通过后，该法通过暂停诉讼暂停了波多黎各人的宪法保障和公民权利，有罪不罚现象更加严重。此外，警察根据种族标准使用致命暴力，种族混居社区因使用武力而导致的死亡率是以白人为主的社区的两倍多。她呼吁委员会宣布《波多黎各监督、管理和经济稳定法》严重违反国际法，因为该法任命了一

个未经选举产生的委员会来管理波多黎各；要求美国对一个多世纪的经济和军事剥削承担赔偿责任；禁止暂停对侵犯公民权利行为的诉讼，特别是针对波多黎各警察部队对手无寸铁的人，尤其是未成年人使用武力(包括致命武力)的诉讼。最后，她对正在遭受灭绝种族行为的巴勒斯坦人民表示声援。

77. **O'Neill 先生**(佛蒙特州-波多黎各团结委员会)说，自由邦地位不符合美国根据《联合国宪章》第七十三条(辰)款所承担的义务。数十年的联邦判例、历届美国国会的立法记录以及行政部门私下和公开给国会的信函都表明，波多黎各不具备自治权。国会强行设立财政监督委员会进一步证明了波多黎各的持续殖民地位。佛蒙特州-波多黎各团结委员会支持大会第 1514(XV)号决议，并认识到所有三大主要政党以及波多黎各民间社会的广大成员一致认为，必须结束波多黎各与美国的殖民关系。

78. 对于曾经被奴役或殖民的人民而言，不必通过投票来摆脱奴役或殖民主义，或主张其不可剥夺的自由权利或国家主权。波多黎各以何种方式主张其自决权不应由佛蒙特人或国会议员来决定。如何体现这一不可剥夺的权利应由波多黎各人决定，是一项受国际法保障的权利。作为美国公民，佛蒙特州-波多黎各团结委员会的成员希望确保美国履行其义务。美国应将其所有全权和权力移交给波多黎各制宪会议，并应立即与该制宪会议就今后应向波多黎各提供的经济援助和赔偿进行谈判。

下午 1 时 05 分散会。